

Mémorial
du
Grand-Duché de Luxembourg.



Memorial
des
Großherzogtums Luxemburg.

Samedi, 30 mars 1940.

N° 19

Samstag, 30. März 1940.

Arrêté du 21 mars 1940, concernant l'institution d'une Commission pour l'Amélioration des Cultures.

Le Ministre de l'Agriculture,

Vu la loi du 15 mars 1892, concernant la destruction des insectes et végétaux nuisibles à l'agriculture ;

Vu la loi du 2 juillet 1932, concernant la standardisation des produits agricoles et horticoles et la création d'une marque nationale ;

Revu les arrêtés ministériels pris en exécution de ces lois ;

Attendu qu'il y a lieu de garantir et de surveiller l'exécution des lois relatives à la police sanitaire des végétaux et à la standardisation des produits agricoles et horticoles et de coordonner tous les efforts en vue de l'amélioration des cultures des champs ;

Arrête :

Art. 1^{er}. Il est institué une Commission pour l'amélioration des cultures avec la mission :

1^o d'exercer le contrôle phytopathologique des cultures, ainsi que celui des exportations et importations de végétaux ou parties de végétaux, d'organiser la lutte contre les ennemis des cultures et d'en surveiller l'exécution ;

2^o d'organiser tant le contrôle des semences améliorées que celui de la vente des semences officiellement reconnues ;

3^o d'établir des champs d'essais et d'organiser des concours de culture ;

4^o de soumettre au Gouvernement des propo-

Beschluß vom 21. März 1940, betreffend die Einsetzung einer Kommission für die Verbesserung des Feldbaus.

Der Ackerbauminister,

Nach Einsicht des Gesetzes vom 15. März 1892, über die Zerstörung der Insekten, Kryptogamen und anderen der Landwirtschaft schädlichen Pflanzen ;

Nach Einsicht des Gesetzes vom 2. Juli 1932, betreffend die Standardisierung der landwirtschaftlichen und gartenbaulichen Produkte, sowie die Schaffung einer nationalen Marke ;

Nach Wiedereinsicht der Ausführungsbeschlüsse zu den vorbenannten Gesetzen ;

In der Erwägung, daß es angezeigt ist die Ausführung der Gesetze über die Zerstörung der Pflanzenschädlinge und die Standardisierung der landwirtschaftlichen und gartenbaulichen Produkte zu sichern und zu überwachen und die hinsichtlich der Verbesserungen des Feldbaus zu machenden Anstrengungen zu koordinieren ;

Beschließt :

Art. 1. Für die Verbesserung des Feldbaus wird eine besondere Kommission geschaffen. Die Aufgabe dieser Kommission besteht darin :

1. die pflanzengesundheitliche Kontrolle beim Anbau, sowie bei der Ein- und Ausfuhr von Pflanzen oder Pflanzenteilen auszuüben ; die Schädlingsbekämpfung zu organisieren und deren Ausführung zu überwachen ;

2. die Kontrolle des verbesserten Saatguts, sowie den Verkauf des staatlich anerkannten Saatgutes zu organisieren ;

3. Versuchsfelder anzulegen und Wettbewerbe im Feldbau zu veranstalten ;

4. der Regierung über die Anpassung der Produk-

sitions concernant l'adaptation de la production agricole, arboricole et horticole aux besoins et conditions du marché.

Art. 2. La Commission pour l'Amélioration des Cultures est composée de sept membres ; elle est assistée d'un secrétaire nommé par le Ministre de l'Agriculture.

Art. 3. Le mandat des membres s'étend sur un terme de trois ans.

Les membres nommés en remplacement d'autres membres achèveront le mandat de leurs prédécesseurs.

Le mandat des membres sortants pourra être renouvelé.

Art. 4. La Commission pourra délibérer valablement lorsque quatre de ses membres seront présents. En cas de partage des voix celle du président ou, en son absence, celle de son remplaçant, est prépondérante.

Art. 5. Le secrétaire dressera le procès-verbal de chaque séance, lequel sera transmis au Ministre de l'Agriculture.

Art. 6. L'arrêté ministériel du 10 juillet 1930, portant institution de la Commission pour l'Amélioration des Cultures, et celui du 11 février 1936, concernant la même matière, sont abrogés.

Art. 7. Le présent arrêté sera publié au *Mémorial*.

Luxembourg, le 21 mars 1940.

Le Ministre de l'Agriculture,
Nic. Margue.

Arrêté du 26 mars 1940, concernant la fixation d'une taxe de contrôle phytopathologique.

Le Ministre de l'Agriculture,

Vu la loi du 15 mars 1892, concernant la destruction des insectes et végétaux nuisibles à l'agriculture ;

Vu son arrêté du 21 mars 1940, concernant l'institution d'une Commission pour l'amélioration des cultures ;

Après délibération du Gouvernement en Conseil ;

tion des Land-, Obst- und Gartenbaus an die jeweilige Markttagel Vorschläge zu unterbreiten.

Art. 2. Die Kommission für die Verbesserung des Feldbaus besteht aus 7 Mitgliedern ; zur Hilfeleistung wird ihr ein durch den Ackerbauminister ernannter Sekretär beigegeben.

Art. 3. Das Mandat der Kommissionsmitglieder erstreckt sich auf einen Zeitraum von 3 Jahren.

Die Mitglieder, die in Ersetzung anderer Mitglieder ernannt werden, führen das Mandat ihrer Vorgänger zu Ende.

Das Mandat der auscheidenden Mitglieder kann erneuert werden.

Art. 4. Die Kommission ist beschlußfähig bei Anwesenheit von 4 Mitgliedern. Bei Stimmengleichheit ist die Stimme des Präsidenten oder, bei seiner Abwesenheit, die seines Vertreters ausschlaggebend.

Art. 5. Über jede Sitzung hat der Sekretär einen Bericht zu verfassen, der dem Ackerbauminister zu übermitteln ist.

Art. 6. Der Beschluß vom 10. Juli 1930, betreffend die Schaffung der Kommission für die Verbesserung des Feldbaus, sowie derjenige vom 11. Februar 1936, über denselben Gegenstand, sind abgeschafft.

Art. 7. Dieser Beschluß wird im „Memorial“ veröffentlicht.

Luxemburg, den 21. März 1940.

Der Ackerbauminister,
Nic. Margue.

Beschluß vom 26. März 1940, betreffend die Festsetzung einer pflanzenpathologischen Untersuchungstaxe.

Der Minister des Ackerbaus,

Nach Einsicht des Gesetzes vom 15. März 1892, über die Zerstörung der Insekten, Kryptogamen und anderen der Landwirtschaft schädlichen Pflanzen ;

Nach Einsicht seines Beschlusses vom 21. März 1940, betreffend die Einsetzung einer Kommission für die Verbesserung des Feldbaus ;

Nach Beratung der Regierung im Konseil ;

Arrête :

Art. 1^{er}. La délivrance des certificats et documents du service phytopathologique donne lieu à perception, au profit de l'Etat, d'une taxe uniforme de 4 fr.

Art. 2. En dehors de la taxe visée à l'art. 1^{er}, les agents et experts du Service phytopathologique ont le droit de percevoir sur ceux qui ont recours à leurs services les frais de route et de séjour effectivement exposés.

Art. 3. L'arrêté du 26 septembre 1923, relatif à la même matière est rapporté.

Art. 4. Le présent arrêté sera publié au *Mémorial*, pour entrer en vigueur le 15 avril 1940.

Luxembourg, le 26 mars 1940.

Le Ministre de l'Agriculture,
Nic. Margue.

Arrêté du 26 mars 1940, portant abrogation de celui du 26 septembre 1923 relatif à la nomination d'inspecteurs-contrôleurs du service phytopathologique.

Le Ministre de l'Agriculture,

Vu son arrêté du 21 mars 1940, concernant l'institution d'une Commission pour l'amélioration des cultures ;

Avis. — Service phytopathologique. — Par arrêté du 21 mars 1940, M. Edmond *Wirion*, ingénieur agricole, à Luxembourg, a été nommé préposé aux services phytopathologique et horticole.

Il sera assisté des deux experts MM. Paul *Argendorf*, jardinier agricole, à Mersch, et J.-E. *Weiland*, horticulteur diplômé, à Luxembourg. — 28 mars 1940.

Avis. — Administration communale. — Par arrêté ministériel en date du 26 mars 1940, M. Henri *Gengler*, propriétaire, à Reichlange, a été nommé aux fonctions d'échevin de la commune de Redange. — 26 mars 1940.

Avis. — Commissariat du Gouvernement pour les chemins de fer. — Par arrêté grand-ducal du 21 mars 1940, M. Albert *Clemang*, commissaire de surveillance stagiaire à Luxembourg, a été nommé commissaire de surveillance des chemins de fer, à partir du 1^{er} février 1940. — 28 mars 1940.

Beschließt:

Art. 1. Für die Aushändigung der durch den pflanzenpathologischen Dienst zu verabsolgendenden Zeugnisse und Dokumente wird, zu Nutzen des Staates, eine einheitliche Taxe von 4 Fr. erhoben.

Art. 2. Außer der in Art. 1 vorgeesehenen Taxe dürfen die Sachverständigen und Beamten des pflanzenpathologischen Dienstes den Nutznießern des Dienstes ihre wirklich verausgabten Reise- und Aufenthaltskosten in Rechnung stellen.

Art. 3. Der Beschluß vom 26. September 1923, über denselben Gegenstand, ist außer Kraft gesetzt.

Art. 4. Dieser Beschluß soll im „*Mémorial*“ veröffentlicht werden, um am 15. April 1940 in Kraft zu treten.

Luxemburg, den 26. März 1940.

Der Minister des Ackerbaus,
Nic. Margue.

Arrête :

Art. 1^{er}. L'arrêté du 26 septembre 1923, portant nomination des inspecteurs-contrôleurs du service phytopathologique, est rapporté.

Art. 2. Le présent arrêté sera publié au *Mémorial*.
Luxembourg, le 26 mars 1940.

Le Ministre de l'Agriculture,
Nic. Margue.

Arrêté du 28 mars 1940, portant modification de celui du 10 janvier 1940, concernant le service de la monte des étalons admis pour 1940.

Le Ministre de l'Agriculture,

Vu son arrêté du 10 janvier 1940, concernant le service de la monte des étalons admis pour 1940 ;
Sur la proposition de la Commission d'expertise des étalons ;

Arrête :

Art. 1^{er}. La commune d'Asselborn est distraite du ressort des stations assignées aux étalons n° 14 et 16 de la liste du 10 janvier 1940 (*Mém.* p. 15),

pour être rattachée à celui des étalons n° 4 et 5 (*Mém.* p. 14), appartenant à M. J.-P. Dupont, fermier, à Asselborn.

Art. 2. La commune de Bissen fera partie également du ressort de la station de l'étalon n° 17 de la liste du 10 janvier 1940 (*Mém.* p. 16), appartenant à M. Michel Mersch, propriétaire à Berschbach.

Art. 3. Le présent arrêté sera publié au *Mémorial*.

Luxembourg, le 28 mars 1940.

Le Ministre de l'Agriculture,
Nic. Margue.

Avis. — Police locale étatisée. — Par arrêté ministériel du 22 mars 1940, le Conseil de discipline de la police locale a été composé comme suit pour la période de 1^{er} avril 1940 au 31 mars 1943 :

Membres effectifs : MM. Robert Als, avocat général à la Cour supérieure de Justice, à Luxembourg, président ; Emile Brisbois, Conseiller de Gouvernement, à Luxembourg, et Arthur Ginter, lieutenant en premier, à Luxembourg.

Membres suppléants : MM. J.-P. Fischer, substitut du Procureur d'Etat, à Luxembourg, Léon Schaus, Conseiller de Gouvernement, à Luxembourg, et Léon Dieudonné, lieutenant en premier, à Luxembourg. — 22 mars 1940.

Arrêté du 20 mars 1940, portant répartition entre l'Etat et les communes des dépenses du chef des traitements payés au personnel enseignant des écoles primaires et primaires supérieures pour l'année 1939, et fixant les retenues pour pensions à payer par les communes.

Le Ministre de l'Instruction Publique,

Vu l'art. 4 de la loi du 9 août 1921, portant révision des traitements des fonctionnaires de l'Etat ;

Vu le règlement du 6 février 1933, concernant la répartition des dépenses du chef des traitements payés au personnel enseignant des écoles primaires et primaires supérieures ;

Après délibération du Gouvernement en Conseil ;

Arrête :

Art. 1^{er}. Pour l'année 1939, les dépenses du chef des traitements payés au personnel enseignant des écoles primaires et primaires supérieures sont

réparties entre l'Etat et les communes conformément aux indications contenues aux colonnes 7 et 8 du tableau qui fait suite au présent arrêté.

Les sommes figurant à la colonne 8 seront remboursées à l'Etat, par les communes, par voie de retenue sur le montant des centimes additionnels communaux, du fonds communal et des autres allocations de l'Etat, conformément à l'art. 13, al. 2, de la loi du 6 mai 1920.

Art. 2. Les sommes figurant à la colonne 9 du tableau seront versées dans la Caisse de l'Etat. Ce versement se fera par l'intermédiaire des receveurs communaux entre les mains du receveur des contributions du ressort.

Art. 3. Le présent arrêté, suivi du tableau susmentionné, sera inséré au *Mémorial*.

Luxembourg, le 20 mars 1940.

Le Ministre de l'Instruction publique,
Nic. Margue.

Cantons et communes.	Montant de la dépense.	Part de l'Etat.	Taux de l'imposition communale.	Dépenses fictives.	Part de l'Etat à raison de l'imposition communale.	Total des colonnes 3 et 6.	Part des communes (Différence entre les colonnes 2 et 7).	Retenues de 2% à payer par les communes.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Ville de Luxembourg.	4747.633 20	2373.816 60	140	6646.686 48	590.778 99	2964.595 59	1783.037 61	94.952 66
Canton de Capellen.								
<i>Bascharage.</i>								
Bascharage.....	75.964 02	37.982 01	110	83.560 42	7.427 12	45.409 13	30.554 89	1.519 28
Hautcharage.....	56.311 20	28.155 60	200	112.622 40	10.010 24	38.165 84	18.145 36	1.126 22
Linger.....	18.385 62	9.192 81	220	40.448 36	3.595 18	12.787 99	5.59, 63	367 71
<i>Clemency.</i>								
Clemency.....	59.782 30	29.891 15	20	11.956 46	1.062 73	30.953 88	28.828 42	1.195 64
Fingig.....	16.270 06	8.135 03	30	4.881 02	433 84	8.568 87	7.701 19	325 40
<i>Dippach.</i>								
Bettange.....	27.162 02	13.581 01	160	43.459 23	3.862 79	17.443 80	9.718 22	543 24
Dippach.....	30.497 60	15.248 80	75	22.873 20	2.033 04	17.281 84	13.215 76	609 95
Schouweiler.....	56.523 —	28.261 50	160	90.436 80	8.038 31	36.299 81	20.223 19	1.130 46
<i>Garnich.</i>								
Dahlem.....	24.401 —	12.200 50	240	58.562 40	5.205 21	17.405 71	6.995 29	488 02
Garnich.....	51.564 —	25.782 —	170	87.658 80	7.791 39	33.573 39	17.990 61	1.031 28
Hivange.....	26.278 30	13.139 15	140	36.789 62	3.269 98	16.409 13	9.869 17	525 56
Kähler.....	15.015 80	7.507 90	100	15.015 80	1.334 65	8.842 55	6.173 25	300 31
<i>Hobscheid.</i>								
Eischen.....	77.366 50	38.683 25	125	96.708 12	8.595 73	47.278 98	30.087 52	1.547 33
Hobscheid.....	75.499 30	37.749 65	125	94.374 12	8.388 27	46.137 92	29.361 38	1.509 98
<i>Kehlen.</i>								
Kehlen.....	60.394 78	30.197 39	220	132.868 51	11.809 78	42.007 17	18.387 61	1.207 1
Keispelt-Meispelt....	32.376 20	16.188 10	50	16.188 10	1.438 85	17.626 95	14.749 25	647 5
Nospelt.....	43.170 10	21.585 05	220	94.974 22	8.441 61	30.026 66	13.143 44	863 41
Olm.....	13.138 50	6.569 25	180	23.649 30	2.102 02	8.671 27	4.467 23	262 77
<i>Kœrich.</i>								
Gœblange.....	32.327 90	16.163 95	210	67.888 59	6.034 15	22.198 10	10.129 80	646 55
Gœtzingen.....	11.728 20	5.864 10	110	12.901 02	1.146 68	7.010 78	4.717 42	234 56
Kœrich.....	38.005 50	19.002 75	220	83.612 10	7.431 71	26.434 46	11.571 04	760 11
<i>Kopstal.</i>								
Kopstal.....	78.492 —	39.246 —	120	94.190 40	8.371 94	47.617 94	30.874 06	1.569 84
<i>Mamer.</i>								
Cap.....	25.285 70	12.642 85	140	35.399 98	3.146 46	15.789 31	9.496 39	505 71
Holzem.....	11.262 50	5.631 25	300	33.787 50	3.003 14	8.634 39	2.628 11	225 25

Mamer.....	78.018 78	39.009 39	220	171.641 31	15.256 03	54.265 42	23.753 36	1.560 37
id. (éc. prim. sup.)	35.706 —	17.853 —	220	78.553 20	6.982 06	24.835 06	10.870 94	714 12
<i>Septfontaines.</i>								
Greisch.....	15.481 80	7.740 90	320	49.541 76	4.403 43	12.144 33	3.337 47	309 61
Roodt.....	11.262 50	5.631 25	200	22.525 —	2.002 09	7.633 34	3.629 16	225 25
Septfontaines.....	38.472 50	19.236 25	230	88.486 75	7.864 99	27.101 24	11.371 26	769 45
<i>Steinfeld.</i>								
Kleinbettingen.....	54.899 90	27.449 95	75	41.174 92	3.659 76	31.109 71	23.790 19	1.097 99
Hagen.....	39.844 84	19.922 42	150	59.767 26	5.312 30	25.234 72	14.610 12	796 89
Steinfeld.....	99.482 60	49.741 30	100	99.482 60	8.842 33	58.583 63	40.898 97	1.989 65
Canton d'Esch-s.-Alz.								
<i>Bettembourg.</i>								
Abweiler.....	14.640 60	7.320 30	180	26.353 08	2.342 34	9.662 64	4.977 96	292 81
Bettembourg.....	405.954 98	202.977 49	180	730.718 96	64.948 66	267.926 15	138.028 83	8.119 69
id. (éc. prim. sup.)	34.357 60	17.178 80	175	60.125 80	5.344 17	22.522 97	11.834 63	687 15
Huncherange.....	47.238 10	23.619 05	160	75.580 96	6.717 88	30.336 93	16.901 17	944 76
<i>Differdange.</i>								
Differdange.....	723.259 30	361.629 65	250	1808.148 25	160.714 06	522.343 71	200.915 59	14.465 18
id. (éc. prim. sup.)	81.642 98	40.821 49	250	204.107 45	18.141 73	58.963 22	22.679 76	1.632 85
Lasauvage.....	43.171 40	21.585 70	250	107.928 50	9.593 03	31.178 73	11.992 67	863 42
Niedercorn.....	310.389 84	155.194 92	250	775.974 60	68.971 13	224.166 05	86.223 79	6.207 79
id. (éc. prim. sup.)	24.705 80	12.352 90	250	61.764 50	5.489 83	17.842 73	6.863 07	494 11
Obercorn.....	372.255 64	186.127 82	250	930.639 10	82.718 21	268.846 03	103.409 61	7.445 11
<i>Dudelange</i>	1390.827 24	695.413 62	190	2642.571 75	234.880 32	930.293 94	460.533 30	27.816 51
<i>Esch-s.-Alz.</i>	2713.827 60	1356.913 80	180	4884.889 68	434.184 79	1791.098 59	922.729 01	54.276 55
<i>Frisange.</i>								
Aspelt.....	62.178 70	31.089 35	180	111.921 66	9.947 96	41.037 31	21.141 39	1.243 57
Frisange.....	21.710 20	10.855 10	160	34.736 32	3.087 47	13.942 57	7.767 63	434 20
Hellange.....	29.975 80	14.987 90	200	59.951 60	5.328 69	20.316 59	9.659 21	599 51
<i>Kayl.</i>								
Kayl.....	242.532 20	121.266 10	220	533.570 84	47.425 50	168.691 60	73.840 60	4.850 61
Tétange.....	153.511 90	76.755 95	185	283.997 01	25.242 57	101.998 52	51.513 38	3.070 23
<i>Leudelage</i>	43.011 04	21.505 52	180	77.419 87	6.881 33	28.386 85	14.624 19	860 22
<i>Mondercange.</i>								
Bergem.....	30.032 90	15.016 45	210	63.069 09	5.605 78	20.622 23	9.410 67	600 65
Mondercange.....	73.495 18	36.747 59	150	110.242 77	9.798 73	46.546 32	26.948 86	1.469 90
Pontpierre.....	29.218 10	14.609 05	275	80.349 77	7.141 74	21.750 79	7.467 31	584 36

<i>Pétange.</i>								
amadelaideine	92.217 96	46.108 98	150	138.326 94	12.294 94	58.403 92	33.814 04	1.844 35
etange.....	370.380 96	185.190 48	195	722.242 87	64.195 28	249.385 76	120.995 20	7.407 61
odange	230.775 32	115.387 66	160	369.240 51	32.819 29	148.206 95	82.568 37	4.615 50
étange (éc. prim. sup.)	44.204 74	22.102 37	170	75.148 06	6.679 40	28.781 77	15.422 97	884 09
<i>Reckange.</i>								
hlange	15.015 80	7.507 90	150	22.523 70	2.001 98	9.509 88	5.505 92	300 31
impach	26.278 30	13.139 15	260	68.323 58	6.072 82	19.211 97	7.066 33	525 56
eckange.....	18.770 40	9.385 20	250	46.926 —	4.170 93	13.556 13	5.214 27	375 40
<i>Ræser.</i>								
ivange	38.006 80	19.003 40	40	15.202 72	1.351 26	20.354 66	17.652 14	760 13
ivange.....	15.015 80	7.507 90	120	18.018 96	1.601 58	9.109 48	5.906 32	300 31
eppange.....	31.095 40	15.547 70	120	37.314 48	3.316 63	18.864 33	12.231 07	621 90
æser.....	43.171 40	21.585 70	120	51.805 68	4.604 65	26.190 35	16.981 05	863 42
<i>umelange</i>	365.642 04	182.821 02	180	658.155 67	58.499 —	241.320 02	124.322 02	7.312 84
<i>Sanem.</i>								
elvaux	219.146 94	109.573 47	300	657.440 82	58.435 46	168.008 93	51.138 01	4.382 93
hlerange	11.262 50	5.631 25	200	22.525 —	2.002 09	7.633 34	3.629 16	225 25
anem.....	43.959 66	21.979 83	250	109.899 15	9.768 19	31.748 02	12.211 64	879 19
olœuvre	70.379 66	35.189 83	200	140.759 32	12.511 14	47.700 97	22.678 69	1.407 59
<i>chiffange</i>	472.052 16	236.026 08	250	1180.130 40	104.893 80	340.919 88	131.132 28	9.441 04
anton de Luxembourg								
<i>ertrange</i>	84.236 76	42.118 38	125	105.295 95	9.359 04	51.477 42	32.759 34	1.684 73
ontern.....	19.832 90	9.916 45	80	15.866 32	1.410 25	11.326 70	8.506 20	396 65
outfort-Medingen ...	56.775 90	28.387 95	110	62.453 49	5.551 07	33.939 02	22.836 88	1.135 51
etrange	15.015 80	7.507 90	150	22.523 70	2.001 98	9.509 88	5.505 92	300 31
<i>Hesperange.</i>								
lzingen	40.823 66	20.411 83	210	85.729 68	7.619 93	28.031 76	12.791 90	816 47
entange	20.647 70	10.323 85	200	41.295 40	3.670 47	13.994 32	6.653 38	412 95
esperange	114.499 70	57.249 85	160	183.199 52	16.283 36	73.533 21	40.966 49	2.289 99
zig	48.454 20	24.227 10	180	87.217 56	7.752 18	31.979 28	16.474 92	969 08
<i>Niederanven.</i>								
rnster	16.544 30	8.272 15	260	43.015 18	3.823 33	12.095 48	4.448 82	330 88
iederanven.....	56.311 20	28.155 60	220	123.884 64	11.011 26	39.166 86	17.144 34	1.126 22
beranven.....	45.986 70	22.993 35	150	68.980 05	6.131 17	29.124 52	16.862 18	919 73
enningen.....	30.032 90	15.016 45	180	54.059 22	4.804 96	19.821 41	10.211 49	600 65

<i>Sandweiler</i>	77.424 90	38.712 45	120	92.909 88	8.258 13	46.970 58	30.454 32	1.54
<i>Schuttrange.</i>								
Munsbach	33.444 16	16.722 08	140	46.821 82	4.161 67	20.883 75	12.560 41	66
Schuttrange	13.138 50	6.569 25	120	15.766 20	1.401 35	7.970 60	5.167 90	26
<i>Steinsel.</i>								
Heisdorf	30.450 60	15.225 30	140	42.630 84	3.789 16	19.014 46	11.436 14	60
Steinsel	53.851 96	26.925 98	100	53.851 96	4.786 53	31.712 51	22.139 45	1.07
<i>Strassen</i>	98.534 76	49.267 38	220	216.776 47	19.267 79	68.535 17	29.999 59	1.97
<i>Walferdange</i>	115.102 —	57.551 —	120	138.122 40	12.276 76	69.827 76	45.274 24	2.30
<i>Weiler-la-Tour.</i>								
Hassel	15.481 80	7.740 90	190	29.445 42	2.614 53	10.355 43	5.126 37	30
Syren	15.481 80	7.740 90	225	34.834 05	3.096 16	10.837 06	4.644 74	30
Veiler	26.278 30	13.139 15	250	65.695 75	5.839 25	18.978 40	7.299 90	52
Canton de Mersch.								
<i>Arg.</i>	20.646 40	10.323 20	110	22.711 04	2.018 63	12.341 83	8.304 57	41
<i>Wissen</i>	82.927 54	41.463 77	160	132.684 06	11.793 39	53.257 16	29.670 38	1.65
<i>Bœvange.</i>								
Bœvange-s.-A.	82.980 30	41.490 15	230	190.854 69	16.963 78	58.453 93	24.526 37	1.659
Brouch	13.138 50	6.569 25	200	26.277 —	2.335 58	8.904 83	4.233 67	262
Buschdorf	11.262 50	5.631 25	200	22.525 —	2.002 09	7.633 34	3.629 16	225
<i>Fischbach.</i>								
Engelsberg	13.138 50	6.569 25	290	38.101 65	3.386 59	9.955 84	3.182 66	262
Fischbach	29.671 —	14.835 50	160	47.473 60	4.219 60	19.055 10	10.615 90	593
Wischenchoos	24.867 —	12.433 50	190	47.247 30	4.199 49	16.632 99	8.234 01	497
<i>Heffingen.</i>								
Heffingen	28.620 30	14.310 15	200	57.240 60	5.087 73	19.397 88	9.222 42	572
Wiesendland	11.262 50	5.631 25	240	27.030 —	2.402 51	8.033 76	3.228 74	225
<i>Larocheville.</i>								
Wiesendland	26.278 30	13.139 15	270	70.951 41	6.306 39	19.445 54	6.832 76	525
Larocheville	82.486 90	41.243 45	150	123.730 35	10.997 55	52.241 —	30.245 90	1.649
Wiesendland (éc. prim. sup.) ..	33.411 —	16.705 50	210	70.163 10	6.236 32	22.941 82	10.469 18	668
<i>Lintgen</i>	121.031 16	60.515 58	100	121.031 16	10.757 64	71.273 22	49.757 94	2.420

<i>Lorenzweiler.</i>									
Blaschette	30.032 90	15.016 45	300	90.098 70	8.008 26	23.024 71	7.008 19	600 65	
Bofferdange	32.374 90	16.187 45	280	90.649 72	8.057 24	24.244 69	8.130 21	647 49	
Hunsdorf	32.319 10	16.159 55	180	58.174 38	5.170 72	21.330 27	10.988 83	646 38	
Lorenzweiler.....	43.171 40	21.585 70	220	94.977 08	8.441 87	30.027 57	13.143 83	863 42	
<i>Mersch.</i>									
Beringen	23.408 70	11.704 35	180	42.135 66	3.745 15	15.449 50	7.959 20	468 17	
Mesdorf	30.032 90	15.016 45	200	60.065 80	5.338 84	20.355 29	9.677 61	600 65	
Mersch	94.782 72	47.391 36	140	132.695 81	11.794 43	59.185 79	35.596 93	1.895 65	
id. (éc. prim. sup.) ..	35.706 —	17.853 —	150	53.559 —	4.760 49	22.613 49	13.092 51	714 12	
Pettingen.....	26.278 30	13.139 15	150	39.417 45	3.503 55	16.642 70	9.635 60	525 56	
Peckingen	47.988 50	23.994 25	150	71.982 75	6.398 06	30.392 31	17.596 19	959 77	
Rollingen	30.497 60	15.248 80	110	33.547 36	2.981 79	18.230 59	12.267 01	609 95	
Schenfels	13.604 50	6.802 25	140	19.046 30	1.692 89	8.495 14	5.109 36	272 09	
<i>Nommern.</i>									
Beisten-Crucchten.....	32.319 10	16.159 55	140	45.246 74	4.021 67	20.181 22	12.137 88	646 38	
Nommern	13.613 56	6.806 78	110	14.974 91	1.331 02	8.137 80	5.475 76	272 27	
Schroindweiler	19.236 40	9.618 20	110	21.160 04	1.880 77	11.498 97	7.737 43	384 72	
<i>Tuntingen.</i>									
Hollenfels	22.525 —	11.262 50	170	38.292 50	3.403 56	14.666 06	7.858 94	450 50	
Tuntingen.....	28.154 30	14.077 15	180	50.677 74	4.504 40	18.581 55	9.572 75	563 08	
Canton de Clervaux.									
<i>Asselborn.</i>									
Asselborn	53.023 60	26.511 80	400	212.094 40	15.907 08	42.418 88	10.604 72	1.060 47	
Boxhorn	37.958 50	18.979 25	400	151.834 —	11.387 55	30.366 80	7.591 70	759 17	
Rumlange.....	13.138 50	6.569 25	400	52.554 —	3.941 55	10.510 80	2.627 70	262 77	
Sassel	24.401 —	12.200 50	350	85.403 50	7.320 30	19.520 80	4.880 20	488 02	
Stockem	13.138 50	6.569 25	400	52.554 —	3.941 55	10.510 80	2.627 70	262 77	
<i>Bœvange.</i>									
Bœvange	34.125 58	17.062 79	260	88.726 51	7.886 30	24.949 09	9.176 49	682 51	
Donnange	52.557 90	26.278 95	400	210.231 60	15.767 37	42.046 32	10.511 58	1.051 15	
Hamiville	13.138 50	6.569 25	300	39.415 50	3.503 37	10.072 62	3.065 88	262 77	
Lullange	15.015 80	7.507 90	300	45.047 40	4.003 96	11.511 86	3.503 94	300 31	
Troine	32.191 68	16.095 84	400	128.766 72	9.657 50	25.753 34	6.438 34	643 83	
<i>Clervaux.</i>									
Clervaux	107.875 50	53.937 75	210	226.538 55	20.135 48	74.073 23	33.802 27	2.157 51	
Eselborn	27.340 80	13.670 40	250	68.352 —	6.075 34	19.745 74	7.595 06	546 81	
Reuler.....	23.149 82	11.574 91	300	69.449 46	6.172 89	17.747 80	5.402 02	462 99	
Urspelt.....	13.138 50	6.569 25	500	65.692 50	3.941 55	10.510 80	2.627 70	262 77	
Weicherdange	18.770 40	9.385 20	310	58.188 24	5.171 96	14.557 16	4.213 24	375 40	

<i>Consthum.</i>									
Consthum	15.015 80	7.507 90	280	42.044 24	3.737 03	11.244 93	3.770 87	300	
Holsthum	16.893 10	8.446 55	250	42.232 75	3.753 78	12.200 33	4.692 77	337	
<i>Hachiville.</i>									
Hachiville.....	15.015 80	7.507 90	280	42.044 24	3.737 03	11.244 93	3.770 87	300	
Hoffelt	33.030 80	16.515 40	260	85.880 08	7.633 30	24.148 70	8.882 10	660	
<i>Heinerscheid.</i>									
Fischbach	13.604 50	6.802 25	450	61.220 25	4.081 35	10.883 60	2.720 90	272	
Heinerscheid	41.703 —	20.851 50	570	237.707 10	12.510 90	33.362 40	8.340 60	834	
Hupperdange	33.786 20	16.893 10	260	87.844 12	7.807 87	24.700 97	9.085 23	675	
Talborn	24.385 20	12.192 60	500	121.926 —	7.315 56	19.508 16	4.877 04	487	
Teiler	56.056 20	28.028 10	410	229.830 42	16.816 86	44.844 96	11.211 24	1.121	
<i>Hosingen.</i>									
Hosingen	40.354 80	20.177 40	200	80.709 60	7.173 73	27.351 13	13.003 67	807	
Wockoltz	37.080 60	18.540 30	460	170.570 76	11.124 18	29.664 48	7.416 12	741	
Worscheid	26.278 30	13.139 15	460	120.880 18	7.883 49	21.022 64	5.255 66	525	
Neidhausen	19.188 10	9.594 05	520	99.778 12	5.756 43	15.350 48	3.837 62	383	
Wisenbach.....	15.015 80	7.507 90	260	39.041 08	3.470 09	10.977 99	4.037 81	300	
Wodershausen	16.893 10	8.446 55	260	43.922 06	3.903 93	12.350 48	4.542 62	337	
Walhausen	35.014 62	17.507 31	350	122.551 17	10.504 38	28.011 69	7.002 93	700	
<i>Munshausen.</i>									
Drauffelt.....	30.450 60	15.225 30	350	106.577 10	9.135 18	24.360 48	6.090 12	609	
Marnach	27.915 48	13.957 74	500	139.577 40	8.374 64	22.332 38	5.583 10	558	
Munshausen	34.120 76	17.060 38	500	170.603 80	10.236 23	27.296 61	6.824 15	682	
Woder	22.195 14	11.097 57	440	97.658 61	7.658 54	18.756 11	3.439 03	443	
Wibenaler	11.728 20	5.864 10	400	46.912 80	3.518 46	9.382 56	2.345 64	234	
<i>Troisvierges.</i>									
Basbellain.....	15.015 80	7.507 90	250	37.539 50	3.336 63	10.844 53	4.171 27	300 3	
Biwisch	32.327 90	16.163 95	300	96.983 70	8.620 22	24.784 17	7.543 73	646 5	
Hautbellain	15.015 80	7.507 90	250	37.539 50	3.336 63	10.844 53	4.171 27	300 3	
Huldange.....	29.039 30	14.519 65	270	78.406 11	6.968 99	21.488 64	7.550 66	580 7	
Troisvierges.....	88.221 40	44.110 70	200	176.442 80	15.682 80	59.793 50	28.427 90	1.764 4	
id. (éc. prim. sup.)	33.411 —	16.705 50	260	86.868 60	7.721 16	24.426 66	8.984 34	668 2	
Wilwerdange	29.653 96	14.826 98	300	88.961 88	7.907 22	22.734 20	6.919 76	593 0	
<i>Weiswampach.</i>									
Beiler	21.325 50	10.662 75	310	66.109 05	5.875 98	16.538 73	4.786 77	426 5	
Binsfeld	44.233 90	22.116 95	260	115.008 14	10.222 29	32.339 24	11.894 66	884 6	
Breidfeld.....	13.604 50	6.802 25	300	40.813 50	3.627 63	10.429 88	3.174 62	272 0	
Holler.....	30.032 90	15.016 45	330	99.108 57	8.809 09	23.825 54	6.207 36	600 6	
Leithum.....	3.736 50	1.868 25	300	11.209 50	996 33	2.864 58	871 92	74 7	
Weiswampach.....	44.646 94	22.323 47	250	98.402 50	8.746 33	31.069 80	13.577 14	892 9	

Canton de Diekirch.									
<i>Bastendorf.</i>									
Bastendorf	43.824 70	21.912 35	150	65.737 05	5.842 92	27.755 27	16.069 43	876 49	
Brandenbourg.....	52.540 50	26.270 25	250	122.032 60	10.846 65	37.116 90	15.423 60	1.050 81	
Landscheid	11.262 50	5.631 25	250	—	—	5.631 25	5.631 25	225 25	
Tandel.....	26.278 30	13.139 15	300	78.834 90	7.007 10	20.146 25	6.132 05	525 56	
<i>Bettendorf.</i>									
Bettendorf.....	46.986 76	23.493 38	230	108.069 55	9.605 57	33.098 95	13.887 81	939 73	
Gilsdorf.....	79.301 90	39.650 95	240	190.324 56	16.916 66	56.567 61	22.734 29	1.586 03	
Mœstroff.....	18.770 40	9.385 20	275	51.618 60	4.588 03	13.973 23	4.797 17	375 40	
<i>Bourscheid.</i>									
Bourscheid	49.269 30	24.634 65	300	147.807 90	13.137 64	37.772 29	11.497 01	985 38	
Kehmen	17.359 10	8.679 55	300	52.077 30	4.628 80	13.308 35	4.050 75	347 18	
Lipperscheid	11.262 50	5.631 25	300	33.787 50	3.003 14	8.634 39	2.628 11	225 25	
Michelau	16.893 10	8.446 55	340	57.436 54	5.067 93	13.514 48	3.378 62	337 86	
Schlindermanderscheid	27.806 80	13.903 40	350	97.323 80	8.342 04	22.245 44	5.561 36	556 13	
Welscheid	29.684 10	14.842 05	360	106.862 76	8.905 23	23.747 28	5.936 82	593 68	
<i>Diekirch</i>	222.242 26	111.121 13	100	222.242 26	19.753 61	130.874 74	91.367 52	4.444 84	
<i>Ermsdorf.</i>									
Eppeldorf	24.110 90	12.055 45	280	67.510 52	6.000 55	18.056 —	6.054 90	482 21	
Ermsdorf	25.463 50	12.731 75	180	45.834 30	4.073 90	16.805 65	8.657 85	509 27	
Folkendange	11.262 50	5.631 25	130	—	—	5.631 25	5.631 25	225 25	
Stegen.....	15.481 80	7.740 90	—	—	—	7.740 90	7.740 90	309 63	
<i>Erpeldange.</i>									
Erpeldange.....	32.327 90	16.163 95	170	54.957 43	4.884 79	21.048 74	11.279 16	646 55	
Ingeldorf.....	19.236 40	9.618 20	110	21.160 04	1.880 77	11.498 97	7.737 43	384 72	
Burden.....	24.401 —	12.200 50	200	48.802 —	4.337 68	16.538 18	7.862 82	488 02	
<i>Ettelbruck.</i>									
Ettelbruck.....	185.095 78	92.547 89	60	111.057 47	9.871 14	102.419 03	82.676 75	3.701 91	
Warzen.....	22.836 64	11.418 32	120	27.403 97	2.435 75	13.854 07	8.982 57	456 73	
<i>Feulen.</i>									
Niederfeulen.....	47.065 52	23.532 76	230	108.250 69	9.621 67	33.154 43	13.911 09	941 31	
Oberfeulen.....	30.032 90	15.016 45	210	63.069 09	5.605 78	20.622 23	9.410 67	600 65	
<i>Hoscheid</i>	44.082 86	22.041 43	280	123.432 01	10.971 03	33.012 46	11.070 40	881 65	
<i>Medernach.</i>	57.661 52	28.830 76	225	129.738 42	11.531 57	40.362 33	17.299 19	1.153 23	
<i>Mertzig</i>	45.048 70	22.524 35	190	85.592 53	7.607 74	30.132 09	14.916 61	900 97	

<i>Reisdorf.</i>									
Bigelbach	11.262 50	5.631 25	130	14.641 25	1.301 36	6.932 61	4.329 89	225 1	
Hoerdorf	22.525 —	11.262 50	180	40.545 —	3.603 77	14.866 27	7.658 73	450 1	
Reisdorf	28.098 50	14.049 25	180	50.577 30	4.495 47	18.544 72	9.553 78	561 0	
<i>Schieren</i>	52.499 50	26.249 75	100	52.499 50	4.666 32	30.916 07	21.583 43	1.049 1	
Canton de Redange.									
<i>Arsdorf.</i>									
Arsdorf	28.630 30	14.315 15	310	88.753 93	7.888 73	22.203 88	6.426 42	572 6	
Bilsdorf	13.448 48	6.724 24	400	53.793 92	4.034 54	10.758 78	2.689 70	268 9	
<i>Beckerich.</i>									
Beckerich	56.309 90	28.154 95	180	101.357 82	9.009 01	37.163 96	19.145 94	1.126 1	
Elvange	44.521 12	22.260 56	210	93.494 35	8.310 08	30.570 64	13.950 48	890 3	
Noerdange.....	28.155 60	14.077 80	120	33.786 72	3.003 07	17.080 87	11.074 73	563 1	
Oberpallen.....	30.032 90	15.016 45	240	72.078 96	6.406 61	21.423 06	8.609 84	600 6	
<i>Bettborn.</i>									
Bettborn.....	53.907 62	26.953 81	150	80.861 43	7.187 22	34.141 03	19.766 59	1.078 1	
Reimberg.....	15.481 80	7.740 90	320	49.541 76	4.403 43	12.144 33	3.337 47	309 6	
<i>Bigonville</i>	41.294 10	20.647 05	180	74.329 38	6.606 63	27.253 68	14.040 42	825 1	
<i>Ell.</i>									
Ell	51.146 60	25.573 30	225	115.079 85	10.228 67	35.801 97	15.344 63	1.022 9	
Colpach.....	15.481 80	7.740 90	165	25.544 97	2.270 52	10.011 42	5.470 38	309 6	
Petit-Nobressart.....	11.262 50	6.005 90	230	—	—	6.005 90	5.256 60	225 2	
Roodt	16.980 60	8.490 30	180	30.565 08	2.716 72	11.207 02	5.773 58	339 6	
<i>Folschette.</i>									
Hostert	11.262 50	5.631 25	300	33.787 50	3.003 14	8.634 39	2.628 11	225 2	
Folschette.....	41.233 52	20.616 76	270	111.330 50	9.895 41	30.512 17	10.721 35	824 6	
Rambrouch	44.534 70	22.267 35	250	111.336 75	9.895 97	32.163 32	12.371 38	890 6	
<i>Grosbous.</i>									
Dellen	24.405 92	12.202 96	190	46.371 25	4.121 62	16.324 58	8.081 34	488 1	
Grosbous	33.730 40	16.865 20	160	53.968 64	4.796 90	21.662 10	12.068 30	674 6	
<i>Perlé.</i>									
Holtz.....	15.481 80	7.740 90	200	30.963 60	2.752 14	10.493 04	4.988 76	309 6	
Perlé.....	37.074 80	18.537 40	270	100.101 96	8.897 38	27.434 78	9.640 02	741 4	
Wolwelange.....	31.198 36	15.599 18	170	53.037 21	4.714 12	20.313 30	10.885 06	623 0	
<i>Redange.</i>									
Lannen	26.278 30	13.139 15	200	52.556 60	4.671 40	17.810 55	8.467 75	525 5	

Nagem	19.832 90	9.916 45	200	39.665 80	3.525 62	13.442 07	6.390 83	396 65
Niederpallen.....	15.015 80	7.507 90	170	25.526 86	2.268 91	9.776 81	5.238 99	300 31
Redange	68.829 40	34.414 70	110	75.712 34	6.729 55	41.144 25	27.685 15	1.376 58
Ospem	41.295 40	21.773 95	200	60.065 80	5.338 84	27.112 79	14.182 61	825 90
<i>Saeul.</i>								
Calmus	11.728 20	5.864 10	120	14.073 84	1.250 93	7.115 03	4.613 17	234 56
Saeul	16.893 10	8.446 55	60	10.135 86	900 91	9.347 46	7.545 64	337 86
<i>Useldange.</i>								
Everlange	19.092 64	9.546 32	160	30.548 22	2.715 22	12.261 54	6.831 10	381 85
Rippweiler.....	15.015 80	7.507 90	180	27.028 44	2.402 37	9.910 27	5.105 53	300 31
Schandel	11.262 50	5.631 25	180	20.272 50	1.801 88	7.433 13	3.829 37	225 25
Useldange.....	45.514 70	22.757 35	160	72.823 52	6.472 79	29.230 14	16.284 56	910 29
Vichten.....	29.409 56	15.030 92	180	47.066 60	4.183 43	19.214 35	10.195 21	588 19
<i>Wahl.</i>								
Buschrodt.....	17.578 48	8.789 24	300	52.735 44	4.687 29	13.476 53	4.101 95	351 56
Heispelt	11.262 50	5.631 25	320	36.040 —	3.203 35	8.834 60	2.427 90	225 25
Kuborn	15.024 84	7.512 42	380	57.094 39	4.507 45	12.019 87	3.004 97	300 49
Grevels	15.015 80	7.507 90	350	52.555 30	4.504 74	12.012 64	3.003 16	300 31
Wahl	30.014 80	15.007 40	280	84.041 44	7.469 87	22.477 27	7.537 53	600 29
Canton de Wiltz								
<i>Boulaide.</i>								
Baschleiden	26.261 50	13.130 75	230	60.401 45	5.368 67	18.499 42	7.762 08	525 23
Boulaide	32.326 60	16.163 30	270	87.281 82	7.757 89	23.921 19	8.405 41	646 53
Surré	15.481 80	7.740 90	250	38.704 50	3.440 18	11.181 08	4.300 72	309 63
Esch-s.-Sûre	48.746 20	24.373 10	220	107.241 64	9.531 98	33.905 08	14.841 12	974 92
<i>Eschweiler.</i>								
Erpeldange.....	22.525 —	11.262 50	300	67.575 —	6.006 28	17.268 78	5.256 22	450 50
Eschweiler	31.548 30	15.774 15	310	97.799 73	8.692 75	24.466 90	7.081 40	630 96
Knaphoscheid	15.015 80	7.507 90	280	42.044 24	3.737 03	11.244 93	3.770 87	300 31
Selscheid.....	11.262 50	5.631 25	400	45.050 —	3.378 75	9.010 —	2.252 50	225 25
<i>Gœsdorf.</i>								
Bockoltz	2.979 04	1.787 42	400	—	—	1.787 42	1.191 62	59 58
Buderscheid	11.262 50	5.631 25	370	41.671 25	3.378 75	9.010 —	2.252 50	225 25
Dahl	15.745 56	7.872 78	370	58.258 57	6.298 22	14.171 —	1.574 56	314 91
Gœsdorf	15.481 80	7.740 90	370	57.282 66	4.644 54	12.385 44	3.096 36	309 63
Masseler	11.262 50	5.631 25	330	37.166 25	4.505 —	10.136 25	1.126 25	225 25
Nocher	15.015 80	7.507 90	250	37.539 50	3.336 63	10.844 53	4.171 27	300 31

<i>Harlange.</i>									
Harlange.....	33.438 40	16.719 20	190	63.532 96	5.647 01	22.366 21	11.072 19	668 4	
Tarchamps	34.252 20	17.126 10	270	92.480 94	8.220 —	25.346 10	8.906 10	685 4	
<i>Heiderscheid.</i>									
Heiderscheid	48.986 76	24.493 38	280	137.162 93	12.191 48	36.684 86	12.301 90	979 7	
Eschdorf	39.629 90	19.814 95	300	118.889 70	10.567 30	30.382 25	9.247 65	792 4	
Merscheid	16.893 10	8.446 55	350	59.125 85	5.067 93	13.514 48	3.378 62	337 4	
Tadler-Ringel.....	17.955 60	8.977 80	320	57.457 92	5.107 04	14.084 84	3.870 76	359 4	
<i>Kautenbach.</i>									
Alscheid	15.015 80	7.507 90	300	45.047 40	4.003 96	11.511 86	3.503 94	300 4	
Kautenbach	18.304 40	9.152 20	250	45.761 —	4.067 38	13.219 58	5.084 82	366 4	
Merkoltz	19.092 64	9.546 32	260	49.640 86	4.412 24	13.958 56	5.134 08	381 8	
<i>Mecher.</i>									
Bavigne	29.039 30	14.519 65	300	87.117 90	7.743 32	22.262 97	6.776 33	580 7	
Kaundorf.....	16.893 10	8.446 55	340	57.436 54	5.067 93	13.514 48	3.378 62	337 4	
Liefrange	30.032 90	15.016 45	340	102.111 86	9.009 87	24.026 32	6.006 58	600 6	
Mecher	13.138 50	6.569 25	340	44.670 90	3.941 55	10.510 80	2.627 70	262 7	
Nothum	25.939 50	12.969 75	300	77.818 50	6.916 76	19.886 51	6.052 99	518 7	
<i>Neunhausen.</i>									
Insenborn-Luitzhausen	15.015 80	7.507 90	350	52.555 30	4.504 74	12.012 64	3.003 16	300 4	
Neunhausen	11.728 20	5.864 10	240	28.147 68	2.501 85	8.365 95	3.362 25	234 4	
<i>Oberwampach.</i>									
Allerborn	13.138 50	6.569 25	200	26.277 —	2.335 58	8.904 83	4.233 67	262 7	
Brachtenbach	17.681 36	8.840 68	300	53.044 08	4.714 73	13.555 41	4.125 95	353 6	
Derenbach	13.138 50	6.569 25	270	35.473 95	3.153 04	9.722 29	3.416 21	262 7	
Niederwampach.....	37.909 76	18.954 88	300	113.729 28	10.108 62	29.063 50	8.846 26	758 4	
Oberwampach.....	30.032 90	15.016 45	280	84.092 12	7.474 38	22.490 83	7.542 07	600 6	
Wiltz	315.972 28	157.986 14	160	505.555 65	44.935 42	202.921 56	113.050 72	6.319 4	
<i>Wilwerwiltz.</i>									
Enscherange.....	16.893 10	8.446 55	280	47.300 68	4.204 23	12.650 78	4.242 32	337 4	
Lellingen.....	26.278 30	13.139 15	240	63.067 92	5.605 68	18.744 83	7.533 47	525 9	
Pintsch	17.681 36	8.840 68	280	49.507 81	4.400 41	13.241 09	4.440 27	353 6	
Wilwerwiltz.....	30.032 90	15.016 45	300	90.098 70	8.008 26	23.024 71	7.008 19	600 6	
<i>Winseler.</i>									
Berlé	31.095 40	15.547 70	240	74.628 96	6.633 26	22.180 96	8.914 44	621 9	
Doncols.....	27.162 —	13.581 —	230	62.472 60	5.552 76	19.133 76	8.028 24	543 2	
Grümelscheid.....	11.728 20	7.036 92	200	—	—	7.036 92	4.691 28	234 5	
Nœrtrange	20.647 70	10.323 85	240	49.554 48	4.404 56	14.728 41	5.919 29	412 9	
Winseler	15.481 80	7.740 90	200	30.963 60	2.752 14	10.493 04	4.988 76	309 6	

Canton de Vianden.									
<i>Fouhren.</i>									
Bettel	31.095 40	15.547 70	200	62.190 80	5.527 72	21.075 42	10.019 98	621 90	
Fouhren	15.481 80	7.740 90	220	34.059 96	3.027 36	10.768 26	4.713 54	309 63	
Longsdorf	11.262 50	5.631 25	220	24.777 50	2.202 30	7.833 55	3.428 95	225 25	
Walsdorf.....	12.203 26	6.101 63	300	36.609 78	3.253 99	9.355 62	2.847 64	244 06	
<i>Putscheid.</i>									
Eivels	27.908 30	13.954 15	300	83.724 90	7.441 74	21.395 89	6.512 41	558 16	
Gralingen	14.858 76	7.429 38	250	37.146 90	3.301 73	10.731 11	4.127 65	297 17	
Merscheid	13.138 50	6.569 25	350	45.984 75	3.941 55	10.510 80	2.627 70	262 77	
Nachtmanderscheid ...	12.203 26	6.101 63	250	30.508 15	2.711 66	8.813 29	3.389 97	244 06	
Putscheid	12.203 26	6.101 63	350	13.077 75	1.120 95	7.222 58	4.980 68	244 06	
Stolzembourg.....	15.481 80	7.740 90	350	54.186 30	4.644 54	12.385 44	3.096 36	309 63	
Weiler	11.262 50	5.631 25	300	33.787 50	3.003 14	8.634 39	2.628 11	225 25	
<i>Vianden</i>	92.223 70	46.111 85	130	119.890 81	10.656 28	56.768 13	35.455 57	1.844 47	
Canton d'Echternach.									
<i>Beaufort.</i>									
Beaufort	72.441 88	36.220 94	150	93.761 70	8.333 84	44.554 78	27.887 10	1.448 83	
Dillingen.....	22.525 —	11.262 50	170	38.292 50	3.403 56	14.666 06	7.858 94	450 50	
<i>Bech.</i>									
Altrier-Hersberg	16.893 10	8.446 55	200	33.786 20	3.003 02	11.449 57	5.443 53	337 86	
Bech	28.621 30	14.310 65	150	42.931 95	3.815 93	18.126 58	10.494 72	572 42	
Hemsthal-Zittig.....	33.425 60	16.712 80	200	66.851 20	5.941 95	22.654 75	10.770 85	668 51	
Rippig.....	20.554 52	10.277 26	200	41.109 04	3.653 90	13.931 16	6.623 36	411 09	
<i>Berdorf.</i>									
Berdorf	31.850 22	15.925 11	90	28.665 20	2.547 85	18.472 96	13.377 26	637 —	
Bollendorf	31.198 36	15.599 18	150	46.797 54	4.159 51	19.758 69	11.439 67	623 96	
Grundhof.....	11.262 50	5.631 25	135	15.204 37	1.351 41	6.982 66	4.279 84	225 25	
<i>Consdorf.</i>									
Breidweiler.....	19.236 40	9.618 20	140	26.930 96	2.393 71	12.011 91	7.224 49	384 —	
Consdorf	68.787 76	34.393 88	170	116.939 19	10.393 93	44.787 81	23.999 95	1.375 71	
Scheidgen	31.548 30	15.774 15	140	44.167 62	3.925 76	19.699 91	11.848 39	630 96	
<i>Echternach.</i>	225.753 64	112.876 82	110	248.329 —	22.072 28	134.949 10	90.804 54	4.515 07	
<i>Mompach.</i>									
Born	58.606 20	29.303 10	225	131.863 95	11.720 49	41.023 59	17.582 61	1.172 12	
Herborn	15.015 80	7.507 90	60	9.009 48	800 79	8.308 69	6.707 11	300 31	

Mœrsdorf	16.893 10	8.446 55	110	18.582 41	1.651 66	10.098 21	6.794 89	337 8
Mompach	26.278 30	13.139 15	130	34.161 79	3.036 41	16.175 56	10.102 74	525 7
<i>Rosport.</i>								
Dickweiler	20.973 46	10.486 73	130	—	—	10.486 73	10.486 73	419 4
Girst	21.113 70	10.556 85	200	42.227 40	3.753 30	14.310 15	6.803 55	422 2
Hinkel	13.138 50	6.569 25	170	22.335 45	1.985 24	8.554 49	4.584 01	262 7
Osweiler	61.912 40	30.956 20	180	111.442 32	9.905 35	40.861 55	21.050 85	1.238 2
Rosport	68.039 40	34.019 70	230	156.490 62	13.909 39	47.929 09	20.110 31	1.360 7
Steinheim	15.015 80	7.507 90	150	22.523 70	2.001 98	9.509 88	5.505 92	300 3
<i>Waldbillig.</i>								
Christnach	60.893 56	30.446 78	250	152.233 90	13.531 04	43.977 82	16.915 74	1.217 8
Haller	16.893 10	8.446 55	160	27.028 96	2.402 42	10.848 97	6.044 13	337 8
Waldbillig	30.031 60	15.015 80	230	69.072 68	6.139 40	21.155 20	8.876 40	600 6
Cant. de Grevenmacher								
<i>Betzdorf.</i>								
Berg	11.262 50	5.631 25	30	3.378 75	300 31	5.931 56	5.330 94	225 2
Betzdorf	27.162 —	13.581 —	170	46.175 40	4.104 22	17.685 22	9.476 78	543 2
Aensdorf	51.563 —	25.781 50	160	82.500 80	7.332 93	33.114 43	18.448 57	1.031 2
Olingen	26.696 —	13.348 —	210	56.061 60	4.982 93	18.330 93	8.365 07	533 4
Roodt	29.039 30	14.519 65	130	37.751 09	3.355 44	17.875 09	11.164 21	586 7
<i>Biver.</i>								
Biver-Wecker-gare ...	53.488 62	26.744 31	130	69.535 20	6.180 51	32.924 82	20.563 80	1.069 7
Boudler	13.138 50	6.569 25	110	14.452 35	1.284 57	7.853 82	5.284 68	262 7
Wecker-village	16.893 10	8.446 55	100	16.893 10	1.501 51	9.948 06	6.945 04	337 8
<i>Flaxweiler.</i>								
Beyern	18.770 40	9.385 20	160	30.032 64	2.669 40	12.054 60	6.715 80	375 4
Flaxweiler	56.311 20	28.155 60	110	61.942 32	5.505 63	33.661 23	22.649 97	1.126 2
Gostingén	36.312 38	18.156 19	160	43.165 28	3.836 67	21.992 86	14.319 52	726 2
Niederdonven	45.466 40	22.733 20	350	159.132 40	13.639 92	36.373 12	9.093 28	909 3
Oberdonven	15.015 80	7.507 90	160	24.025 28	2.135 44	9.643 34	5.372 46	300 3
Grevenmacher	217.398 30	108.699 15	125	271.747 87	24.153 83	132.852 98	84.545 32	4.347 96
<i>Junglinster.</i>								
Altlinster	11.262 50	5.631 25	250	28.156 25	2.502 62	8.133 87	3.128 63	225 2
Bourglinster	41.294 10	20.647 05	210	86.717 61	7.707 74	28.354 79	12.939 31	825 8
Eisenborn	11.262 50	5.631 25	500	56.312 50	3.378 75	9.010 —	2.252 50	225 2
Godbrange	15.015 80	7.507 90	350	52.555 30	4.504 74	12.012 64	3.003 16	300 3
Junglinster-Graulinst.	68.636 20	34.318 10	180	123.545 16	10.981 09	45.299 19	23.337 01	1.372 7
Imbringen	11.262 50	5.631 25	310	34.913 75	3.103 24	8.734 49	2.528 01	225 2

<i>Manternach.</i>									
Berbourg	46.429 30	23.214 65	180	83.572 74	7.428 21	30.642 86	15.786 44	928 58	
Lellig.....	21.710 20	10.855 10	110	23.881 22	2.122 64	12.977 74	8.732 46	434 20	
Manternach	33.425 60	16.712 80	110	36.768 16	3.268 07	19.980 87	13.444 73	668 51	
Munschecker	13.138 50	6.569 25	340	44.670 90	3.941 55	10.510 80	2.627 70	262 77	
<i>Mertert.</i>									
Mertert	43.589 10	21.794 55	150	65.383 65	5.811 51	27.606 06	15.983 04	871 78	
Wasserbillig	154.165 50	77.082 75	100	154.165 50	13.702 73	90.785 48	63.380 02	3.083 31	
<i>Rodenbourg.</i>									
Beidweiler	28.573 30	14.286 65	260	74.290 58	6.603 18	20.889 83	7.683 47	571 46	
Eschweiler	24.867 —	12.433 50	100	24.867 —	2.210 26	14.643 76	10.223 24	497 34	
Gonderange.....	17.681 36	8.840 68	220	38.898 99	3.457 47	12.298 15	5.383 21	353 62	
Rodenbourg	24.401 —	12.200 50	150	36.601 50	3.253 26	15.453 76	8.947 24	488 02	
<i>Wormeldange.</i>									
Ahn	15.481 80	7.740 90	240	37.156 32	3.302 57	11.043 47	4.438 33	309 63	
Ehnen	18.857 90	9.428 95	200	37.715 80	3.352 30	12.781 25	6.076 65	377 15	
Machtum	36.217 —	18.108 50	250	90.542 50	8.047 71	26.156 21	10.060 79	724 34	
Wormeldange.....	72.855 50	36.427 75	150	109.283 25	9.713 45	46.141 20	26.714 30	1.457 11	
id. (éc. prim. sup.) .	34.473 50	17.236 75	210	72.394 35	6.434 64	23.674 39	10.802 11	689 47	
Canton de Remich.									
<i>Bous.</i>									
Bous	44.699 90	22.349 95	140	62.579 86	5.562 30	27.912 25	16.787 65	893 99	
Erpeldange.....	15.015 80	7.507 90	60	9.009 48	800 79	8.308 69	6.707 11	300 31	
Rolling-Assel.....	19.236 40	9.618 20	140	26.930 96	2.393 71	12.011 91	7.224 49	384 72	
<i>Burmerange.</i>									
Burmerange	31.853 10	15.926 55	260	82.818 06	7.361 13	23.287 68	8.565 42	637 06	
Elvange	26.278 30	13.139 15	105	27.592 21	2.452 48	15.591 63	10.686 67	525 56	
Emerange	11.262 50	5.631 25	180	20.272 50	1.801 88	7.433 13	3.829 37	225 25	
<i>Dalheim.</i>									
Dalheim	50.531 80	25.265 90	110	55.584 98	4.940 57	30.206 47	20.325 33	1.010 63	
Filsdorf	30.032 90	15.016 45	175	52.557 57	4.671 48	19.687 93	10.344 97	600 65	
Welfrange.....	11.728 20	5.864 10	145	17.005 89	1.511 54	7.375 64	4.352 56	234 56	
<i>Lenningen.</i>									
Canach	51.089 50	25.544 75	130	66.416 35	5.903 30	31.448 05	19.641 45	1.021 79	
Lenningen	28.155 60	14.077 80	130	36.602 28	3.253 33	17.331 13	10.824 47	563 11	
<i>Mondorf-les-Bains.</i>									
Altwies.....	42.357 90	21.178 95	130	55.065 27	4.894 38	26.073 33	16.284 57	847 15	
Ellange	31.853 10	15.926 55	130	41.409 03	3.680 57	19.607 12	12.245 98	637 06	
Mondorf-les-Bains	59.023 90	29.511 95	80	47.219 12	4.196 99	33.708 94	25.314 96	1.180 47	

<i>Remerschen.</i>									
Remerschen	51.741 80	25.870 90	140	72.438 52	6.438 57	32.309 47	19.432 33	1.034 87	
Sehengen	54.433 90	27.216 95	105	57.155 59	5.080 17	32.297 12	22.136 78	1.088 67	
Wintrange	17.681 34	8.840 67	110	19.449 47	1.728 73	10.569 40	7.111 94	353 62	
<i>Remich.</i>	127.717 74	63.858 87	210	268.207 25	23.830 12	87.697 99	40.019 75	2.554 35	
<i>Stadtbredimus.</i>									
Greiveldange.....	52.617 70	26.308 85	150	78.926 55	7.015 24	33.324 09	19.293 61	1.052 33	
Stadtbredimus.....	29.975 80	14.987 90	110	32.973 38	2.930 78	17.918 68	12.057 12	599 50	
<i>Waldbredimus.</i>									
Trintange	24.867 —	12.433 50	230	57.194 10	5.083 59	17.517 09	7.349 91	497 34	
Waldbredimus	16.893 10	8.446 55	280	47.300 68	4.204 23	12.650 78	4.242 32	337 86	
<i>Wellenstein.</i>									
Bech- Kleinmacher ...	48.407 50	24.203 75	210	101.655 75	9.035 49	33.239 24	15.168 26	968 15	
Schwebsingen	22.942 70	11.471 35	250	57.356 75	5.098 05	16.569 40	6.373 30	458 85	
Wellenstein	58.131 40	29.065 70	205	119.169 37	10.592 16	39.657 86	18.473 54	1.162 62	

Avis. — Absence. — Par jugement du tribunal d'arrondissement de et à Luxembourg, en date du 26 février 1940, la dame Régine *Heynen*, née le 17 juin 1906, ayant eu son dernier domicile connu à Luxembourg-Hollerich, a été déclarée en état d'absence.

Le même jugement ordonne l'envoi en possession provisoire des biens de l'absente au profit de :

- 1° François *Heynen*, ouvrier d'usine, demeurant à Luxembourg-Hollerich ;
- 2° Catherine *Weis*, épouse de François *Heynen*, avec lequel elle demeure à Luxembourg-Hollerich ;
- 3° François-Marcel *Heynen*, chauffeur d'automobile à Luxembourg-Hollerich ;
- 4° Nicolas *Heynen*, épiciier à Luxembourg, route de Merl, n° 14 ;
- 5° Georges *Heynen*, magasinier à Luxembourg-Hollerich,

comme héritiers présomptifs, à charge par eux de faire inventaire et de donner caution.

Monsieur le Juge *Michels* a été commis pour recevoir la caution. — 26 mars 1940.

Avis. — Règlements communaux. — En séance du 7 novembre 1939, le conseil communal de Bech a modifié le règlement sur les cimetières et le transport des morts. — Cette modification a été dûment approuvée et publiée.

— En séance du 21 août 1939, le conseil communal de Hesperange a édicté un règlement sur la canalisation. — Le dit règlement a été dûment approuvé et publié.

— En séance du 30 décembre 1939, le conseil communal de Mamer a modifié le règlement sur le cimetière. — Cette modification a été dûment approuvée et publiée. — 15 mars 1940.

— En séance du 3 février 1940, le conseil communal d'Eschweiler a modifié la taxe d'eau pour la section de Selscheid. — Cette modification a été dûment approuvée et publiée. — 23 mars 1940.

Avis. — Emprunt grand-ducal 3,75% de 1937.

Suivant le tableau d'amortissement de l'Emprunt grand-ducal 3,75% de 1937, sont remboursables le 1^{er} avril 1940, 40 obligations Lit. A à 1.000 fr., 14 obligations Lit. B à 5.000 fr. et 15 obligations Lit. C à 10.000 fr.

Comme 3 obligations Lit. A n^{os} 4023, 4024 et 4039 et 4 obligations Lit. B n^{os} 47, 48, 654 et 852 ont été rachetées, il ne reste à rembourser par voie de tirage au sort que 37 obligations Lit. A, 10 obligations Lit. B et 15 obligations Lit. C.

Le tirage au sort a donné le résultat suivant:

Lit. A. 37 obligations à 1.000 fr.

981	986	3651	3656	5101	5106	5341	5348
982	987	3652	3657	5102	5107	5342	5349
983	988	3653	3658	5103	5108	5344	
984	989	3654	3659	5104	5109	5345	
985	990	3655	3660	5105	5110	5347	

Lit. B. 10 obligations à 5.000 fr.

269	623	639	807	911
270	624	640	808	912

Lit. C. 15 obligations à 10.000 fr.

262	707	891	1209	1734
309	778	909	1323	1890
494	842	1168	1653	1959

L'obligation Lit. C N^o 382, remboursable depuis le 1^{er} avril 1938, n'a pas encore été présentée au remboursement.

Le remboursement se fera sans frais, entre les mains du porteur à Luxembourg à la Caisse générale de l'Etat et aux caisses des comptables de l'Administration des Postes du Grand-Duché, en espèces ayant cours dans les caisses publiques de l'Etat.

Les intérêts cesseront de courir à partir du jour de l'échéance des titres. — 28 mars 1940.

Caisse d'épargne. — Déclarations de perte de livrets. — A la date des 15, 22 et 26 mars 1940, les livrets n^{os} 33104, 128519 et 357863 ont été déclarés perdus.

Les porteurs des dits livrets sont invités à les présenter dans la quinzaine à partir de ce jour, soit au bureau central, soit à un bureau auxiliaire quelconque de la Caisse d'épargne et à faire valoir leurs droits.

Faute par les porteurs de ce faire dans les dits délais les livrets en question seront déclarés annulés et remplacés par des nouveaux. — 28 mars 1940.

Avis. — Association syndicale. — Par arrêté de M. le Ministre de l'Agriculture, en date du 26 mars 1940, l'association syndicale pour la construction d'un chemin d'exploitation au lieu-dit « im untersten Brill » à Hautbellain, dans la commune de Troisvierges, a été autorisée.

Cet arrêté ainsi qu'un double de l'acte d'association sont déposés au Gouvernement et au secrétariat communal de Troisvierges. — 26 mars 1940.

Avis. — Sociétés locales agricoles. — Conformément à l'art. 2 de la loi du 27 mars 1900, la société locale agricole de Tandel a déposé au secrétariat communal de Bastendorf l'un des doubles de l'acte d'association sous seing privé, dûment enregistré, ainsi qu'une liste indiquant les nom, profession et domicile des administrateurs et de tous les associés. — 26 mars 1940.

— Conformément à l'art. 2 de la loi du 27 mars 1900, la société locale agricole de Hagen a déposé au secrétariat communal de Steinfort l'un des doubles de l'acte d'association sous seing privé, dûment enregistré, ainsi qu'une liste indiquant les nom, profession et domicile des administrateurs et de tous les associés. — 26 mars 1940.

Avis. — Laiterie coopérative. — Conformément à l'art. 2 de la loi du 27 mars 1900, la laiterie coopérative de Hagen a déposé au secrétariat communal de Steinfort l'un des doubles de l'acte d'association sous seing privé, dûment enregistré, ainsi qu'une liste indiquant les nom, profession et domicile des administrateurs et de tous les associés. — 27 mars 1940.

Avis. — Société d'élevage. — Conformément à l'art. 2 de la loi du 27 mars 1900, la société d'élevage « Rinderzuchtgenossenschaft Medernach » a déposé au secrétariat communal de Medernach l'un des doubles de l'acte d'association sous seing privé, dûment enregistré, ainsi qu'une liste indiquant les nom, profession et domicile des administrateurs et de tous les associés. — 28 mars 1940.

Avis. — Service sanitaire.

Tableau des maladies contagieuses observées dans les différents cantons du 1^{er} au 29 février 1940.

N° d'ordre.	Cantons.	Fièvre typhoïde.	Fièvre paratyphoïde.	Diphthérie.	Coqueluche.	Scarlatine.	Variole.	Affections puerpérales.	Méningite infectieuse.	Dysenterie.	Encéphalite léthargique.	Tuberculose Décès.	Rougeole	Poliomyélite antérieure aiguë.	Trachome.
1	Luxembourg-ville	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Capellen	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Esch	—	—	—	—	7	—	—	1	—	—	6	25	—	—
4	Mersch	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Diekirch	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Wiltz	—	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7	Grevenmacher	—	—	2	—	5	—	—	—	—	—	—	4	—	—
	Totaux...	—	—	3	—	23	—	—	1	—	—	6	29	—	—

29 mars 1940.